

Erratum - HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971, HB977

ENGLISH

ATTENTION!

This applies to HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 and HB977. The tanning distance mentioned in the instructions for use must be increased by 5cm.

DEUTSCH

ACHTUNG!

Information für die Geräte HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 und HB977.

Der in der Bedienungsanleitung genannte Bräunungsabstand muss um 5 cm erhöht werden.

NEDERLANDS

LET OP!

Dit geldt voor de typen HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 en HB977.

De bruiningsafstand vermeld in de gebruiksaanwijzing moet met 5 cm worden vergroot.

FRANÇAIS

ATTENTION!

Cette information concerne les modèles HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 et HB977.

La distance de bronzage mentionnée dans le mode d'emploi doit être augmentée de 5 cm.

ESPAÑOL

ATENCIÓN!

Esto es aplicable a los modelos HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 y HB977.

La distancia de bronceado indicada en las instrucciones de uso debe aumentarse en 5 cm.

PORTUGUÊS

ATENÇÃO!

Aplicável a HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 e HB977.

A distância de utilização para bronzear, mencionada nas instruções, tem de ser aumentada em 5 cm.

ITALIANO

ATTENZIONE!

Per i modelli HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 e HB977.

La distanza di abbronzatura consigliata nelle istruzioni deve essere aumentata di 5cm.

NORSK

VIKTIG!

Dette gjelder HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 og HB977.

Avstanden til lampen som nevnes i brukerveiledningen må økes med 5 cm.

SVENSKA

VIKTIGT!

Detta gäller HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 och HB977.

Solningsavståndet som nämns i användarinstruktionerna måste utökas med 5 cm.

SUOMI

HUOMAUTUS

Tämä huomautus koskee malleja HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 ja HB977.

Laitteen ohjeissa mainittuun rusetusetäisyyteen on lisättävä 5 cm.

DANSK

VIGTIGT!

Dette gælder HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 og HB977. Den i brugervejledningen nævnte afstand mellem krop og solarie under solbad skal øges med 5 cm..

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Ισχύει για τις συσκευές HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 και HB977.

Η απόσταση μαυρίσματος που αναφέρεται στις οδηγίες χρήσης πρέπει να αυξηθεί κατά 5εκ.

TÜRKÇE

DİKKAT!

Bu bilgi HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 ve HB977 için geçerlidir.

Kullanım talimatlarında belirtilen bronzlaşma uzaklığı 5 cm arttırılmalıdır.

POLSKI

UWAGA!

Dotyczy modeli HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 oraz HB977.

Odległość opalania podana w instrukcjach obsługi musi być zwiększona o 5 cm.

ROMÂNĂ

ATENȚIE!

Se aplică pentru modelele HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 și HB977.

Distanța de bronzare menționată în instrucțiuni trebuie mărită cu 5 cm.

РУССКИЙ

ВНИМАНИЕ!

В отношении моделей HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 и HB977.

Указанная в инструкции дистанция до солярия во время сеанса загара должна быть увеличена на 5 см.

ČESKY

POZOR!

Týká se modelů HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 a HB977.

Při opalování musí být vzdálenost od zdroje uvedena v návodu k použití zvětšena o 5cm.

MAGYAR

FIGYELEM!

Ez a következő típusokra vonatkozik: HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 és a HB977.

A használati utasításban említett barnuláshoz ideális távolságot 5 cm-rel meg kell növelni.

SLOVENSKY

POZOR!

Tieto informácie sa vzťahujú na modely HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 a HB977.

Vzdialenosť pri slnení, spomenutá v návode na použitie, sa musí zvýšiť o 5 cm.

УКРАЇНСЬКА

УВАГА!

Ця стосується моделей HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 та HB977.

Відстань до лампи під час загоряння, вказану в інструкціях з використання цих моделей, необхідно збільшити на 5 см.

SLOVENSKY

OPREZI!

Odnosi se na HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 i HB977.

Udaljenost od lampi prilikom sunčanja navedena u uputama za uporabu mora se povećati za 5 cm.

Erratum - HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971, HB977

EESTI

TÄHELEPANU

See rakendub mudelitele HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 ja HB977.

Juhises mainitud päevitamise kaugust tuleb suurendada 5 cm kaupa.

LATVISKI

UZMANĪBU!

Tas attiecas uz HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 un HB977.

Sauļošanās attālums, kas minēts lietošanas instrukcijā, jāpalielina par 5 cm.

LIETUVIŠKAI

DĖMESIO!

Tai taikoma HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 ir HB977.

Instrukcijose nurodytą deginimosi atstumą reikia padidinti 5cm.

SLOVENŠČINA

POZOR!

To velja za HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 in HB977.

Razdaljo za sončenje, ki je omenjena v navodilih za uporabo, morate povečati za 5 cm.

БЪЛГАРСКИ

ВНИМАНИЕ!

Това се отнася за HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 и HB977.

Разстоянието за придобиване на тен, упоменато в указанията за употреба, трябва да се увеличи с 5 см.

SRPSKI

PAŽNJA!

Odnosi se na HB404, HB823, HB933, HB935, HB937, HB971 i HB977.

Rastojanje prilikom sunčanja navedeno u uputstvima za upotrebu mora da se uveća za 5 cm.

